Thai

ถ้ามีไฟไหม้
รีบออกไป
อย่ากลับไปอีก

มีการเตรียมแผน

1. ทุกคนในครอบครัวควรมีส่วนร่วมในการเตรียมตัว
   เด็กและผู้สูงอายุอาจต้องการความช่วยเหลือในการหนีไฟ
2. ทำหมายทางออก สองทาง ในทุกห้อง และรวมทั้งหน้าต่าง
3. เลือกจุดที่นัดข้างนอก ที่ทุกคนจะมารวมกัน
4. ฝึกทำตามแผนที่เตรียมไว้ โดยเฉพาะกับเด็ก
   ให้แน่ใจว่าทุกคนสามารถได้ยินและบอกได้ว่าเป็นเสียงของสัญญานเตือนไฟ

ถ้าเสียงสัญญานเตือนไฟดังขึ้น

1. ไฟนั้นลามเร็วมาก รีบออกไป อย่ากลับไปอีก
2. ถ้าเป็นไปได้ปิดประตูทั้งหลายเพื่อจำกัดไฟอยู่กับที่
3. ถ้าเผชิญควัน คุณต้องคลานใต้ควันสู่ทางออก
4. ไปจุดที่นัดและโทร ๙๑๑ ให้เร็วที่สุดเท่าที่ทำได้
5. เมื่อออกไปแล้ว อย่ากลับไปอีก ห้ามกลับไปเพื่ออะไรทั้งสิ้น

ถ้าคุณไม่สามารถหนีไฟออกไปได้

1. ถ้าควันหรือไฟกันทางออกที่หนึ่งของคุณ พยายามไปทางหนีไฟที่สอง
2. ถ้าคุณไม่สามารถหนีไฟออกไปได้ คุณต้องอพยพไปหาห้องที่มีหน้าต่าง
   ควรคำนึงถึงการมีบันไดหนีไฟสำหรับห้องนอนที่อยู่ชั้น ๒ หรือ ชั้น ๓
3. ปิดประตูทุกๆบานที่อยู่ระหว่างคุณกับไฟไหม้ ใช้ผ้าเช็ดตัว หรือผ้าปูที่นอน
   ปิดร่องรอยแยกต่างๆเพื่อป้องกันควันเข้ามา
4. ถ้าเป็นไปได้ โทรศัพท์ ไปที่๙๑๑ เพื่อแจ้งสถานที่ที่เกิดเหตุไฟไหม้ ให้ชัดเจน

Seattle Fire Department Fire Prevention Division **www.seattle.gov/fire**

Thai

ถ้ามีไฟไหม้
รีบออกไป
อย่ากลับไปอีก

มีการเตรียมแผน

1. ทุกคนในครอบครัวควรมีส่วนร่วมในการเตรียมตัว
   เด็กและผู้สูงอายุอาจต้องการความช่วยเหลือในการหนีไฟ
2. ทำหมายทางออก สองทาง ในทุกห้อง และรวมทั้งหน้าต่าง
3. เลือกจุดที่นัดข้างนอก ที่ทุกคนจะมารวมกัน
4. ฝึกทำตามแผนที่เตรียมไว้ โดยเฉพาะกับเด็ก
   ให้แน่ใจว่าทุกคนสามารถได้ยินและบอกได้ว่าเป็นเสียงของสัญญานเตือนไฟ

ถ้าเสียงสัญญานเตือนไฟดังขึ้น

1. ไฟนั้นลามเร็วมาก รีบออกไป อย่ากลับไปอีก
2. ถ้าเป็นไปได้ปิดประตูทั้งหลายเพื่อจำกัดไฟอยู่กับที่
3. ถ้าเผชิญควัน คุณต้องคลานใต้ควันสู่ทางออก
4. ไปจุดที่นัดและโทร ๙๑๑ ให้เร็วที่สุดเท่าที่ทำได้
5. เมื่อออกไปแล้ว อย่ากลับไปอีก ห้ามกลับไปเพื่ออะไรทั้งสิ้น

ถ้าคุณไม่สามารถหนีไฟออกไปได้

1. ถ้าควันหรือไฟกันทางออกที่หนึ่งของคุณ พยายามไปทางหนีไฟที่สอง
2. ถ้าคุณไม่สามารถหนีไฟออกไปได้ คุณต้องอพยพไปหาห้องที่มีหน้าต่าง
   ควรคำนึงถึงการมีบันไดหนีไฟสำหรับห้องนอนที่อยู่ชั้น ๒ หรือ ชั้น ๓
3. ปิดประตูทุกๆบานที่อยู่ระหว่างคุณกับไฟไหม้ ใช้ผ้าเช็ดตัว หรือผ้าปูที่นอน
   ปิดร่องรอยแยกต่างๆเพื่อป้องกันควันเข้ามา
4. ถ้าเป็นไปได้ โทรศัพท์ ไปที่๙๑๑ เพื่อแจ้งสถานที่ที่เกิดเหตุไฟไหม้ ให้ชัดเจน

Seattle Fire Department Fire Prevention Division **www.seattle.gov/fire**